

Z m l u v a č. 09 0 8273 11
o prevode vlastníctva bytu,
zriadení záložného práva

uzavretá podľa § 5 a nasl. zákona NR SR č. 182/1993 Z.z.
o vlastníctve bytov a nebytových priestorov
v znení neskorších predpisov.

Predávajúci: **Hlavné mesto SR Bratislava**, Primaciálne nám. č. 1,
zastúpené Doc. RNDr. Milanom Ftáčnikom, CSc., primátorom
IČO: 603 481
v správe **mestskej časti Bratislava-Dúbravka**, **Žatevná 2**
zastúpenej Ing. Jánom Sandtnerom, starostom
IČO: 603 406

Kupujúci:

sa dohodli na uzavretí tejto zmluvy.

Článok I
Predmet zmluvy

(1) Predmetom zmluvy je prevod:

a/ vlastníctva bytu č. xx na xx.NP bytového domu v Bratislave
na ul.**Drobného**, č.vchodu xx , súpis. č.1903, /ďalej len dom/,
ktorý je vybudovaný na parc.č. **3128, 3129, 3130**,
skolaudovaný 23.05.1974, kolaud. rozhod. č.5312/2254/74/To,
vydané odborom výstavby a územ. plánovania ObNV Bratislava IV,
staveb. označ. obj. č.22 ,144 - b.j. - Podvornice I., panelový dom,
12 + 2 podlažný, typ ZTB 13D S-J,s 3 vchodmi č.16,18,20.

b/ spoluľaстиčkeho podielu na spoločných častiach, spoločných
zariadeniach a príslušenstve domu, uvedených v článku III.

c/ spoluľaстиčkeho podielu na pozemku evidovaného ako parcela
registra "C"

parc.č. 3128	druh poz.zastavaná plocha o výmere	297 m ² ,
parc.č. 3129	druh poz.zastavaná plocha o výmere	298 m ² ,
parc.č. 3130	druh poz.zastavaná plocha o výmere	297 m ² ,

o celkovej výmere
na ktorom je dom postavený, uvedenom v článku V. 892 m²,

(2) Vlastníctvo domu a pozemku predávajúci nadobudol
na základe ust.č. 2 zák.SNR č.138/1991 Zb. o majetku obcí a správu
tohto majetku v súlade so Štatútom hl. mesta Bratislavы nadobudla

Mestská časť Bratislava-Dúbravka odovzdávajúcim protokolom zo dňa 25.5.1992.

(3) Nehnutelnosti, uvedené v ods. (1), sú zapísané na liste vlastníctva č. xxxx pre obec Bratislava, katastrálne územie Dúbravka, obec BA-m.č. Dúbravka, okres Bratislava IV, na Správe katastra pre hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislavu.

(4) Kupujúci nadobúda predmet zmluvy do vlastníctva.

Článok II Popis a rozloha bytu

(1) Prevádzaný byt č. xx pozostáva z xx **obytných miestností a príslušenstva**.

(2) Príslušenstvom bytu je:
kuchyňa, predsieň, kúpelňa, WC, loggia, pivnica.

(3) Súčasťou bytu je jeho vnútorné vybavenie, a to: kuchynská linka, plynový sporák, vstavané skrine. Rozvody elektrickej inštalácie od skrine merania, rozvody ústredného kúrenia od domových stupačiek /zvislého rozvodu/, rozvody vody, plynu a kanalizácie od zvislých rozvodov v inštalačnom jadre, a k nim príslušné zariadovacie predmety / ventily a vodomery na teplú a studenú vodu/, vypínač digestorového ventilátora, zvonček a domáci telefón.

(4) Celková výmera podlahovej plochy bytu vrátane príslušenstva je (bez plochy balkónov, logií) **62.05 m²**.

(5) Plocha loggie **8.58 m²**.

(6) Vlastníctvo bytu vrátane jeho vybavenia a príslušenstva je ohraničené vstupnými dverami do bytu a do príslušenstva umiestneného mimo bytu vrátane zárubní a hlavnými uzavieracími ventilmi prívodu teplej a studenej vody, plynu a elektrickými poistkami pre byt.

Článok III Určenie a popis spoločných častí, spoločných zariadení a príslušenstva domu

(1) S vlastníctvom bytu je spojené spoluľastníctvo spoločných častí, spoločných zariadení a príslušenstva domu.

(2) Spoločnými časťami domu sú: základy domu, strecha, obvodové múry, priečelia, vchody, schodiská, chodby, vodorovné nosné a izolačné konštrukcie, zvislé nosné konštrukcie, schodišťové loggie a strešné nadstavby / strojovne výťahu /.

(3) Spoločnými zariadeniami domu sú: výťahy, práčovne, sušiarne, manglovne, kočikárne, miestnosť pre upratovačku, WC v suteréne, miestnosti pod schodami a miestnosti rozvádzacích ústredného kúrenia, ventilačné komíny, vodovodné, kanalizačné, elektrické, plynové a teplonosné prípojky, aj keď sú mimo domu, rozvody plynu, studenej a tepnej vody po ventilech, odpadové stupačky včítane odbočky, elektroinštalačie výťahu, elektroinštalačie do skriň merania po istič, osvetlenia v spoločných častiach a zariadeniach, bleskozvody, elektrický vrátnik vrátane rozvodov.

(4) Príslušenstvom domu sú: kanalizačná a vodovodná šachta, prístrešok regulátora plynu, prístupové chodníky medzi domom a chodníkom z ulice.

(5) Predávajúci s bytom prevádzka na kupujúceho spoluľastnícky podiel na spoločných častiach, spoločných zariadeniach domu a príslušenstve, ktorého veľkosť je 6205 / 685936.

(6) Priečka oddelujúca prevádzkaný byt je v podielovom spoluľastníctve vlastníka prevádzkaného bytu a vlastníka susedného bytu.

(7) Náčrt pôdorysu bytu s príslušenstvom je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

Článok IV Technický stav domu a bytu

(1) Kupujúci nepožiadal predávajúceho v zmysle §5, ods.1, pís.f zákona NR SR č.182/1993 Z.z. v znení neskorších predpisov o vypracovanie znaleckého posudku domu, resp. bytu.

(2) Predávajúci vyhlasuje, že nie sú mu známe také vady a poškodenia bytu a jeho vybavenia, spoločných častí, spoločných zariadení a príslušenstva domu, na ktoré by mal kupujúceho osobitne upozorniť.

(3) Kupujúci vyhlasuje, že pred uzavretím tejto zmluvy sa oboznámil so stavom bytu, jeho vybavenia, so stavom spoločných častí, spoločných zariadení, príslušenstva domu a pozemku a v tomto stave ho preberá a kupuje.

Článok V Úprava práv k pozemku

(1) Pozemok evidovaný ako parcela registra "C"			
parc.č.	3128	druh poz.zastavaná plocha o výmere	297 m ² ,
parc.č.	3129	druh poz.zastavaná plocha o výmere	298 m ² ,
parc.č.	3130	druh poz.zastavaná plocha o výmere	297 m ² ,
o celkovej výmere			892 m ² ,

na ktorom je dom postavený (ďalej len "zastavaný pozemok") je v podielovom spoluľlastníctve vlastníkov bytov a nebytových priestorov v dome.

(2) Predávajúci spolu s bytom prevádzza na kupujúceho aj spoluľlastnícky podiel na zastavanom pozemku, ktorého veľkosť je **6205/ 685936**.

Článok VI Cena bytu

(1) Predávajúci predáva kupujúcemu byt uvedený v článku I ods.(1) písm.a/ a v článku II, vrátane spoluľlastníckeho podielu na spoločných častiach a spoločných zariadeniach domu uvedených v článku III ods. (2), (3), (6) spoluľlastnícky podiel na príslušenstve uvedenom v článku III ods.(4) a spoluľlastnícky podiel na zastavanom pozemku uvedenom v článku V za dohodnutú kúpnu cenu **1271.85 EUR**, slovom: jedentisícdvestosedemdesiatjedna euro a 85 cent, z toho:

a/ kúpna cena bytu vrátane spoluľlastníckeho podielu na spoločných častiach, spoločných zariadeniach a príslušenstve domu (ďalej len "cena bytu") je **870.08 EUR**, slovom osemstosedemdesiat euro a 8 cent, pozostáva:

- 1/ z ceny bytu vrátane spoluľlastníckeho podielu na spoločných častiach, spoločných zariadeniach a príslušenstve domu vo výške **1242.9700 EUR**, slovom jedentisícdvestoštyridsaťdva euro a 97 cent,
- 2/ z poskytnutej zrážky 30% z ceny bytu, t.j. vo výške **372.8900 EUR**, slovom tristosedemdesiatdva euro a 89 cent,

b/ kúpna cena spoluľlastníckeho podielu na zastavanom pozemku, (ďalej len "cena pozemku") je **401.77 EUR**, slovom štyristojedna euro a 77 cent.

(2) Kupujúci byt, vrátane spoluľlastníckeho podielu na spoločných častiach, spoločných zariadeniach, príslušenstve domu, a zastavanom pozemku za dohodnutú cenu kupuje.

Článok VII Platobné podmienky

(1) Kupujúci sa zaväzuje uhradiť predávajúcemu do 15 dní odo dňa podpisu tejto zmluvy:

a/ 50% z ceny bytu, uvedenej v čl. VI ods. (1), písm. a/
t.j. **435.04 EUR**,
slovom štyristotridsať päť euro a 4 cent, z toho:

1. na účet Mestskej časti Bratislava-Dúbravka v Slovenskej sporiteľni a.s., mestská pob. Bratislava - mesto,
vo výške **261.02 EUR**,
slovom dvestošestdesiatjedna euro a 2 cent
číslo účtu : **11468012/0900**
variabilný symbol: 1 09 8273 11,
 2. na účet Hlavného mesta SR Bratislavu vo Všeobecnej úverovej banke, a.s.,
vo výške **174.02 EUR**,
slovom stosedemdesiatštyri euro a 2 cent
číslo účtu : **1994726557/0200**
variabilný symbol: 1 09 8273 11,
- b/ 50% z ceny pozemku, uvedenej v čl. VI ods. (1), písm. b/
t.j. **200.88 EUR**,
slovom dvesto euro a 88 cent, z toho:
1. na účet Mestskej časti Bratislava-Dúbravka v Slovenskej sporiteľni a.s., mestská pob. Bratislava - mesto,
vo výške **120.53 EUR**,
slovom stodvadsať euro a 53 cent
číslo účtu : **11468012/0900**
variabilný symbol: 2 09 8273 11,
 2. na účet Hlavného mesta SR Bratislavu vo Všeobecnej úverovej banke, a.s.,
vo výške **80.35 EUR**,
slovom osiemdesiat euro a 35 cent
číslo účtu : **1994726557/0200**
variabilný symbol: 2 09 8273 11.

Spolu uhradí **635.92 EUR**,
slovom šesťstotridsať päť euro a 92 cent.

(2) Predávajúci poskytne kupujúcemu zľavu:

- a/ 50% z ceny bytu, uvedenej v čl. VI ods. (1) písm. a/, t.j.
vo výške **435.04 EUR**,
slovom štyristotridsať päť euro a 4 cent,
- b/ 50% z ceny pozemku, uvedenej v čl. VI ods. (1) písm. b/,
t.j. vo výške **200.89 EUR**,
slovom dvesto euro a 89 cent,

v zmysle Všeobecne záväzného nariadenia hl.m. SR Bratislavu č. 6/1995 v znení zmien a doplnkov.

(3) Ak kupujúci nedodrží záväzok uvedený v čl. VII, ods. (1) písm. a/ bod 1. a/alebo písm. a/ bod 2. a/alebo písm. b/ bod 1. a/alebo písm. b/ bod 2., predávajúci odstúpi od tejto zmluvy a kupujúci pri opakovanej prevode stráca nárok na poskytnutie zľavy uvedenej v čl. VII, ods. (2).

(4) Kupujúci berie na vedomie, že poskytnutú 30% zrážku z ceny bytu a poskytnutú 50% zľavu z ceny bytu zaplatí predávajúcemu v celej výške, ak prevedie vlastníctvo bytu na inú osobu ako na manžela, deti, vnukov alebo rodičov do 10 rokov od uzavretia tejto zmluvy.

Článok VIII Správa domu

(1) Predávajúci oboznámiel kupujúceho, že správu domu zabezpečuje, na základe zmluvy o výkone správy DOMUS Bratislava, spol. s r.o., Záhradnícka 46, Bratislava, v prípade zmeny správy jeho nástupca.

(2) Kupujúci vyhlasuje, že pristupuje k zmluve o výkone správy, uvedenej v ods. (1).

Článok IX Osobitné ustanovenia

(1) Predávajúci vyhlasuje že na prevádzanom byte, na spoluľastníckom podiele na spoločných častiach, spoločných zariadeniach, príslušenstve domu a na zastavaných pozemkoch neviaznu žiadne dlhy, vecné bremená a iné ťarchy, okrem záložného práva k bytu, ktoré vzniká zo zákona v prospech ostatných vlastníkov bytov a nebytových priestorov v dome, záložného práva v prospech predávajúceho na zabezpečenie pohľadávky v zmysle čl. IX, ods. (4) a vecného bremena uvedeného v čl. IX, ods. (7).

(2) Kupujúci berie na vedomie, že súčasne s vlastníctvom bytu vzniká k bytu záložné právo v prospech ostatných vlastníkov bytov a nebytových priestorov v dome. Týmto záložným právom sa zabezpečujú pohľadávky dohodnutého fondu prevádzky, údržby, opráv a služieb spojených s bývaním, vzniknuté z neplnenia týchto povinností.

(3) Kupujúci bytu je povinný na požiadanie umožniť prístup do bytu, pokial' to nevyhnutne vyžaduje údržba a obhospodarovanie ostatných bytov, prípadne domu ako celku.

(4) Kupujúci berie na vedomie, že súčasne s vlastníctvom bytu vzniká k bytu a k spoluľastníckemu podielu na spoločných častiach, spoločných zariadeniach, príslušenstve domu a na zastavanom pozemku záložné právo v prospech predávajúceho na poskytnutú 30% zrážku z ceny bytu, uvedenú v čl. VI, ods.(1) písm. a/, bod 2/ tejto zmluvy vo výške **372.8900 EUR** a na poskytnutú 50% zľavu z ceny bytu uvedenú v čl. VII, ods. (2) písm. a/ tejto zmluvy vo výške **435.04 EUR**, po dobu 10 rokov od podpisania tejto zmluvy predávajúcim v prípade prevodu vlastníctva bytu na inú osobu ako na manžela, deti, vnukov alebo rodičov.

Záložné právo k bytu, k spoluľastníckemu podielu na spoločných častiach, spoločných zariadeniach, príslušenstve domu a na zastavanom pozemku vo výške **807.9300 EUR**
sa zapíše do katastra nehnuteľností, Správa katastra pre hl.m. SR Bratislavu v časti C listu vlastníctva. Po uplynutí 10 rokov od podpisania tejto zmluvy alebo vyplatením záložného práva na základe žiadosti o zrušenie záložného práva, predávajúci požiada Správu katastra pre hl.m. SR Bratislavu o výmaz záložného práva uvedeného v tomto odseku.

(5) Predávajúci vyhlasuje, že kupujúci nemá na prevádzanom byte žiadne nedoplatky na nájomnom a na úhradách za plnenia spojené s užívaním bytu.

(6) Predávajúci oboznamuje kupujúceho, že na liste vlastníctva je v zmysle § 151n Občianskeho zákonníka zriadené vecné meno v prospech správca ÚK, k rozvodom ÚK, prechádzajúcim priesťormi I.P.P. k ďalším objektom, z titulu ktorého budú musieť strpieť v nevyhnutných prípadoch potreby prístup k uvedeným rozvodom.

(7) Kupujúci touto zmluvou zároveň splnomocňuje predávajúceho k podaniu návrhu na vklad vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností, pričom správne poplatky za podanie návrhu vkladu znáša kupujúci. Kupujúci sa za týmto účelom zaväzuje pred podaním návrhu na vklad poskytnúť predávajúcemu kolkové známky v hodnote zodpovedajúcej výške správneho poplatku. Kupujúci súhlasí s použitím jeho osobných údajov pre účely tejto zmluvy.

(8) Predávajúci oboznámil kupujúceho, že predmetná zmluva je v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov je povinne zverejňovanou zmluvou a bude zverejnená na webovom sídle predávajúceho. Kupujúci berie uvedenú skutočnosť na vedomie a súhlasí s týmto.

Článok X Nadobudnutie vlastníctva

(1) Právne účinky vkladu zo zmluvy o prevode vlastníctva bytu, spoluľastníckeho podielu k spoločným časťam domu, k spoločným zariadeniam, príslušenstvu domu a k pozemkom do vlastníctva nájomcu vznikajú na základe právoplatnosti rozhodnutia o jeho povolení ku dňu doručenia návrhu na vklad na príslušnú správu katastra nehnuteľností.

(2) Nadobudnutím vlastníctva bytu a zároveň spoluľastníctva spoločných časťí domu, spoločných zariadení domu, príslušenstva domu a pozemku v zmysle tejto zmluvy zaniká nájom bytu uzavretý medzi prenajímateľom a nájomcom.

(3) Kupujúci berie na vedomie, že jeho nájomný vzťah k bytu trvá až do podania návrhu na zápis vkladu vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností a je preto až do nadobudnutia vlastníctva bytu povinný uhrádzať nájomné a za služby spojené s užívaním bytu v zmysle výpočtového listu.

Súčasne sa zaväzuje uhradiť prípadné nedoplatky zistené vo vyúčtovaní nákladov za služby spojené s užívaním bytu za obdobie, kedy bol nájomcom bytu.

Článok XI Záverečné ustanovenia

(1) Táto zmluva sa vyhotovuje v 6 rovnopisoch, z toho predávajúci obdrží 1 rovnopis, kupujúci 1 rovnopis, 2 rovnopisy sú určené pre Hlavné mesto SR Bratislavu a 2 rovnopisy sú určené pre Správu katastra pre hl.m. SR Bratislavu.

(2) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa ust. § 47a ods.1 yák. č. 546/2010 Z.z., ktorým sa doplňa Občiansky yákkoník v spojení s ust. § 5a yák. č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

(3) Predávajúci i kupujúci zhodne vyhlasujú, že sú spôsobilí na právne úkony, že ich zákonná voľnosť nie je obmedzená, a že táto zmluva vyjadruje ich slobodnú vôle, ktorú prejavili bez tiesne a nevýhodných podmienok, čo potvrdyujú svojimi podpismi na tejto zmluve.

predávajúci:

kupujúci:

V Bratislave dňa:.....

V Bratislave dňa:.....

(*)

.....
Ing. Ján Sandtner
starosta

(*) Listom č. MAGS OTZ-36747/11-47869 zo dňa 24.02.2011 bolo delegované podpisové právo primátorom hl. m. SR Bratislavu na Ing. Jána Sandtnera, starostu mestskej časti Bratislava - Dúbravka a bol splnomocnený k podpisovaniu zmlúv o prevode vlastníctva obecných bytov a s tým súvisiacich pozemkov a nebytových priestorov v katastrálnom území Bratislava - Dúbravka.